

## TÁRSALGÁSI RÉSZ

### FIGYELMEZTETŐ ÉS TÁJÉKOZTATÓ FELIRATOK

Mentők  
Tűzoltók  
Rendőrség  
WC  
Nők (Hölgyek)  
Férfiak (Urak)  
Figyelmeztetés  
Figyelem! Vigyázat!  
Vigyázat! Életveszély!  
Nagyfeszültség! Érintése tilos!  
Vigyázat! Gépjárműforgalom!

Harapós kutya!  
Frissen mázolvá!  
Belépni tilos!  
Tilos az átjárás!  
Tilos a dohányzás!  
Kérjük a dohányzást mellőzni!  
Csendet kérünk!  
Kérjük az ajtót becsukni!  
Vigyázat! Lépcső!  
Vonatok érkezése  
Vonatok indulása  
Repülőgépek érkezése  
Repülőgépek indulása  
Vonatok késése  
Menetrend  
Információ  
Jegypénztár  
Nemzetközi pénztár

## KESKUSTELUOSUUS

### VAROITTAVAT JA OPASTAVAT KYLTIT

Ambulanssi  
Palokunta  
Poliisi  
WC  
N(aisten)  
M(iesten)  
Varoitus  
Huomio! Varokaa!  
Varokaa! Hengenvaara!  
Suurjännite! Ei saa koskea!  
Varokaa! Moottoriajoneuvoliikenne!  
Varokaa koiraa!  
Vastamaalattu!  
Pääsy kielletty!  
Läpikulku kielletty!  
Tupakointi kielletty!  
Pyydämme, ettette tupakoisi!  
Hiljaisuus!  
Sulkekaa ovi!  
Varokaa! Porras!  
Saapuvat junat  
Lähtevät junat  
Saapuvat lennot  
Lähtevät lennot  
Myöhästyvät junat  
Aikataulu  
Info, ilmoitus, tiedotus  
Lipunmyynti  
Kansainvälinen lipunmyynti

Helyfoglalás	Paikkavaraus
Helyjegyek	Paikkaliput
Csomagmegőrző	Matkatavaroiden säilytys
Ruhatár	Vaatenaulakko/Narikka
Váróterem	Odotussali
Vészfék	Hätäjarru
Tűzjelző	Palovaroitin
Tűz	Tuli
Felszállás	Nousu
Leszállás	Laskeutuminen
Rokkanttak fenntartott hely	Liikuntarajoitteisille varattu paikka
Megálló	Pysäkki
Feltételes megálló	Pysäkki, jolla pysähdytään tarvittaessa
Dohányzó	Tupakoiva
Nemdohányzó	Tupakoimaton
Megtelt (nincs hely)	Täynnä
Foglalt	Varattu
Taxiállomás	Taksiasema
Szabad (taxi)	Vapaa (taksi)
Bejárat	Sisään
Kijárat. Vészkijárat	Uloskäynti. Hätäuloskäynti
Húzni. Tolni (ajtót)	Vedä. Työnnä
Félfogadás	Vastaanotto
Nyitva hétköznap	Auki/Avoinna arkipäivisin
Nyitva ...-tól ....-ig	Auki/Avoinna ... -sta...-een
Zárva	Suljettu
Leltár	Inventaario
Ebédészünet	Lounastauko

## A LEGGYAKORIBB BESZÉD- FORDULATOK

### Üdvözlés, találkozás

Jó reggelt!  
Jó napot!  
Jó estét!  
Halló!  
Isten hozta! Isten hozott!  
Szervusz!/Szervusztok!  
  
Üdvözöllek!  
Üdvözlöm önt/önöket  
(Hölgyeim/Uraim)!  
Mi újság?  
Hogy vagy?  
Köszönöm, jól.  
Hogy érzi magát?  
Köszönöm, jól érzem magam.  
Köszönöm, nem a legjobban.  
Örülök, hogy találkoztunk!  
Örülök, hogy látom!

### Búcsúzás

Viszontlátásra!  
Jó éjszakát!  
A holnapi viszontlátásra!  
  
Viszlát! Szia!  
Viszlát később!  
Szép napot/estét!

## YLEISIMMÄT PUHEFRAASIT

### Tervehtiminen, tapaaminen

Hyvää huomenta!  
Hyvää päivää!  
Hyvää iltaa!  
Halo!  
Tervetuloa! Tervetuloa!  
Terve!/Hei!/Moi!/Moro!/  
Heippa!/Moikka!  
Tervetuloa!  
Tervetuloa Teitä/Teitä  
(Rouvat/Herrat)!  
Mitä kuuluu?  
Mitä sinulle kuuluu?  
Kiitos, hyvää.  
Mitä Teille kuuluu?  
Kiitos, minulle kuuluu hyvää.  
Mitäpä tässä.  
Oli mukava tavata!  
On mukava nähdä!

### Hyvästely

Näkemiin!  
Hyvää yötä!  
Huomiseen!/Tavataan!/  
Nähdään huomenna!  
Näkemiin! Moi!/Moikka!  
Nähdään myöhemmin!  
Hyvää päivää/iltaa!